

Zeitschrift: Schweizerische Bauzeitung
Herausgeber: Verlags-AG der akademischen technischen Vereine
Band: 68 (1950)
Heft: 34

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

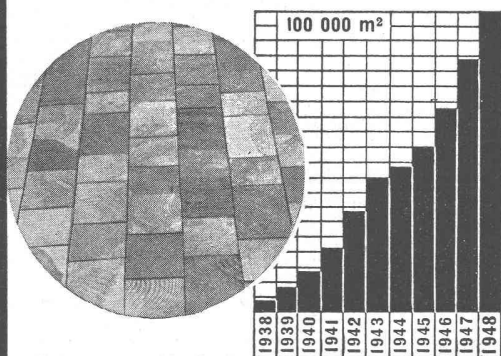
Download PDF: 23.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

*Erhöhte Betriebs-
sicherheit in der
Werkstatt durch*

Holzpfaster- Böden

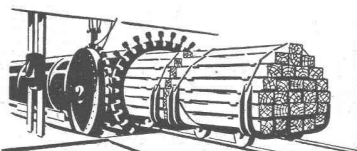
Holzpfaster (E-K-impregniert, unter Vakuum und Druck ofengetrocknet) wirkt isolierend gegen Strom bei der häufigen Anwendung elektrischer Handapparate oder beim Berühren von defekten Motoren oder Kabeln. **HOLZPFLASTERBÖDEN** sind zudem gesund, warm, schalldämpfend und dank der E-K-Imprägnierung unverwundlich durch Fäulnis.



Vom Eidg. Fabrikinspektorat empfohlen

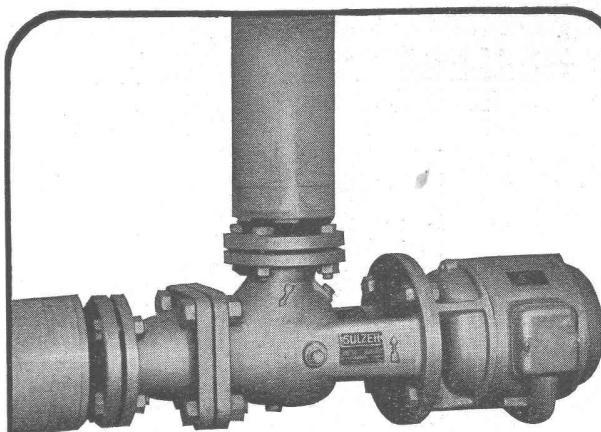
Verlangen Sie Prospekt und Offerte

Unsere E-K-Imprägnierung erhält dem **HOLZPFLASTER** seine helle Farbe, ist vollkommen geruchlos und feuerhemmend, düstet nicht aus (Teeröl-Dämpfe beschädigen blankes Eisenmaterial und zersetzen Gummi), wird auch durch starkes Nässen nicht ausgelaugt, deshalb unverwundlich durch Fäulnis.



**HOLZKONSERVIERUNG A.G.
ZOFINGEN**

Tel. (062) 8 10 46 / 8 10 71



SULZER

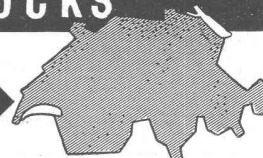
Umwälzpumpen Typ SUP

für Zentralheizungen

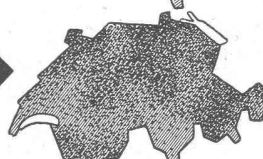
Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft, Winterthur

Vermehrung des HAUSBOCKS

1900 →



1950 →



50% aller Häuser

haben im Dachstuhl Hausbocklarven, die unsichtbaren Holzzerstörer. Amtliche Berichte nennen noch höhere Zahlen. Die beiden — GEIGY — Kontaktwirkstoffe

ARBEZOL-K

wasserlösliches Konzentrat für überdeckte Konstruktionen

ARBEZOL-SUPER

Öl für Hobelwaren und dem Wetter ausgesetzte Teile schützen **neues Holz**. - Neukonstruktionen konserviert Ihr Zimmermeister. **Befallenes Holzwerk** behandeln wir. Wenn Sie bestehende Dachstühle oder Holzhäuser vor Zerstörung bewahren wollen, senden Sie uns den Gutschein.

GUTSCHEIN für Gratis-Kontrollen von Dachstühlen und Holzhäusern

Name _____

Adresse _____

A. BENZ & CIE. ZÜRICH 38

Albisstrasse 28

Telephon 45 17 72 / 45 15 18

EIN NEUER SERVICE FÜR BESSERE WANDBELÄGE

Von unseren sechs Fachleuten stellen wir vor:



MAX GOETZ, ZÜRICH
Kleinalbis 85 Telefon (051) 27 71 41
4 Jahre Kunstgewerbeschule für Dekoration. 5 Jahre Dekorateur, 1½ Jahre Laborant bei I. G. Farben in Ludwigshafen, 3 Jahre Vertreter einer schweiz. Farbenfabrik.

Hunderte von Architekten, Bauherren und Firmen sind durch unsere Fachleute mit jahrzehntelanger Erfahrung beraten worden. Auch Ihre Probleme im Oberflächenschutz löst der

UNITRADE
Zürich
SERVICE

UNITRADE AG., TIEFENHÖFE 10, TEL. 27 02 20

Industrielle Aluminiumfarbe auf Bitumenbasis
MAXIMAL
silbergrau, stahlgrau
BAUTENSCHUTZ
Wallisellen (Zch.)
Tel. (051) 93 21 14
SIEGFRIED **keller** co

Badewannen

zum Einbauen, aus Gusseisen, fabriktneu, weiss emailliert, Aussenmasse: 1675×725 mm, mit Ventil, zu Fr. 200.— pro Stück + Wust, ab Station gegen Kassazahlung. Bestellungen erbeten an Telefon (061) 3 08 48.

KLINKER AG. VERBLENDSTEINFABRIK LAUSEN

geflammt und uni für Böden, Cheminées, Fassaden

Telefon (061) 72404

Feuerfestes Material - Glasierte Verblender und Baukeramik - Steinzeug für Kanalisation - Säurefeste Steine und Platten

Ständige Ausstellung unserer Erzeugnisse in der SCHWEIZER BAUZENTRALE ZÜRICH, TALSTR. 9, BÖRSENBLOCK (Eintritt frei)

GARAGETORE
GAUGER
Gauger & Co. A.G. Zürich
MD

FENSTER

nach Normen und Spezialmassen

- solid
- vorteilhaft
- kurzfristig

liefert leistungsfähige Landglaserei

Verlangen Sie Offerte

Th. Kägi - Hombrechtikon

Tel. (055) 2 82 36



Fehlt's an der Isolation
berichten Sie der ANTIPHON.

ANTIPHON AG. ZÜRICH

Schalldichte Telefonkabinen, Türen, Fenster, Wände usw.
Tel. (051) 92 93 15

St. Margrether-Sandstein

Kennen Sie die Vorzüge meines Materials? Jegliche Steinhauerarbeiten, Tür- u. Fenstereinfassungen, Cheminées etc.

Verlangen Sie unverbindlich Offerte oder Vertreterbesuch.

STEINBRUCH- UND STEINMETZGESCHÄFT

E. GAUTSCHI St. Margrethen Tel. 7 34 88

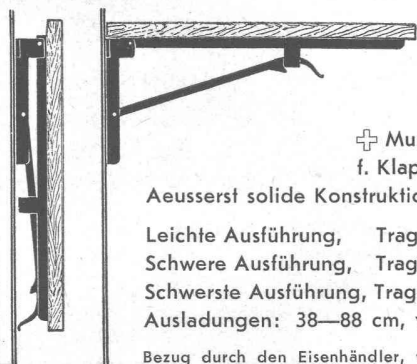
GLASDACH

KITTLOS MIT BLEIBANDEN

Ausführung auf Holz, Eisen und Beton
Umdecken gekitteter Glasdächer

JAKOB SCHERRER SÖHNE

Allmendstr. 5/7, Tel. 25 79 80 ZÜRICH 2



Klappkonsole

HEBCO

✚ Musterschutz ✚ No. 78207
f. Klapptische u. Klappbänke

Aeusserst solide Konstruktion in Schmiedeisen.

Leichte Ausführung, Tragkraft: per Paar 150 kg
Schwere Ausführung, Tragkraft: per Paar 500 kg
Schwerste Ausführung, Tragkraft: per Paar 1500 kg
Ausladungen: 38—88 cm, von 10 zu 10 cm

Bezug durch den Eisenhändler, wo nicht, erhältlich bei

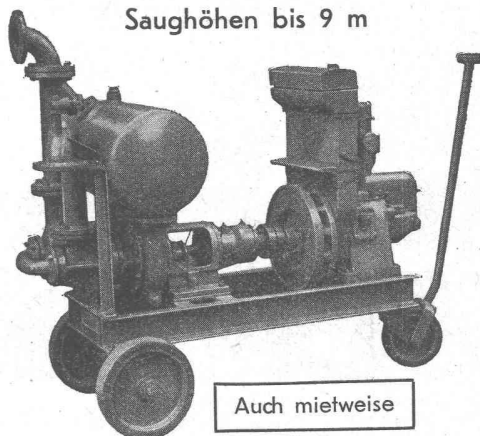
H. Briner-Gugger, Metallbau, Olten Tel. (062) 5 40 03

Selbstansaugende ventillose

Baupumpen

System „Lauchener“

Saughöhen bis 9 m



Auch mietweise

Leistungen 1—500 l/sek. Kein Bodenventil. Keine Klappe im Saugstutzen. Keine Hilfs-Vakuum-Pumpe. Jederzeitiges automatisches Ansaugen auch nach Lufteintritt im Saugrohr. Keine reibenden, sich abnützenden Dichtungsflächen, daher **störungsfrei** auch bei **Schlamm-, Sand- und Kiesförderung**.

Maschinenfabrik a. d. Sihl AG. Zürich

Gegründet 1871

Telephon (051) 23 35 14



Modern bauen:

Schlieren
Aufzüge

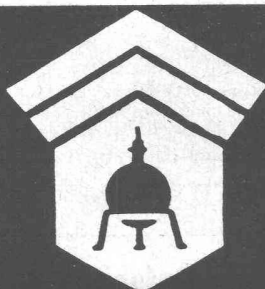
SCHWEIZERISCHE WAGONS- UND AUFGÜGEFABRIK A.G. SCHLIEREN-ZÜRICH

Brunner & Co. Hoch- u. Tiefbau Zürich 2

Seit 1830 am Schanzengraben

Spezialarbeiten Sondierbohrungen, Filterbrunnen, Bohrpfähle, Injektionen

Abteilung Zimmerei Neuzeitliche Holz-Konstruktionen Baracken
Fabrikbauten Lehrgerüste Treppenbau



Wallerdichte Beläge

Spezial-Unternehmen:

Frick-Glass, Zürich-Altstetten

STS

Schweizer. Technische Stellenvermittlung
Service Technique Suisse de placement
Servizio Tecnico Svizzero di collocamento
Swiss Technical Service of employment

ZÜRICH, Beethovenstr. 1, Tel.: 23 54 26, Telegr.: STSINGENIEUR
 ZÜRICH. - Für Arbeitgeber kostenlos. Für Stellensuchende Einschreib-
 gebühr 3 Fr. für 3 Monate. Bewerber wollen Anmeldebogen verlangen.
 - Auskunft über offene Stellen und Weiterleitung von Offerten
 erfolgt nur gegenüber Eingeschriebenen.

INDUSTRIE-ABTEILUNG

- 485 Maschinentechniker, mit Praxis. Baldigst. Kanton Bern.
- 487 Maschinentechniker, mit Praxis, für Konstruktions- und Werk-
stattzeichnungen. Sofort. Zürich.
- 489 Dipl. Maschineningenieur, Fachrichtung Thermo-Dynamik, ev.
dipl. Physiker, für Auswertung der Literatur und Redaktions-
tätigkeit. Nach Uebereinkunft. Graubünden.
- 493 Heizungstechniker, mit Praxis in Zentralheizungsanlagen und
Sanitärbranche, Französisch. Nach Uebereinkunft. Frankreich.
- 495 Dipl. Maschineningenieur, mit Praxis in Transportanlagen, spe-
ziell Seilbahnen. Nach Uebereinkunft. Mittelschweiz.
- 499 Maschineningenieur, ETH, mit Praxis, als Chefingenieur. Eng-
lisch. Alter 30—40 Jahre. Nach Uebereinkunft. Britisch Ost-Afrika.
- 501 Physiker, mit Praxis im Hochfrequenzgebiet und in Messtechnik.
Baldigst. Ostschweiz.
- 503 Dipl. Elektroingenieur, ETH oder Universität Lausanne, mit
Praxis, für Leitung einer Reparaturwerkstätte. Nach Ueberein-
kunft. Westschweiz.

BAU-ABTEILUNG

- 4 Hochbautechniker, mit Praxis, in Architekturbüros. Baldigst,
Nordwestschweiz.
- 138 Hochbautechniker, Planbearbeiter. Baldigst. Architekturbüro der
Ostschweiz.

- 966 Architekt-Bautechniker, mit Praxis, ferner Hochbautechniker-
Bauführer, mit Praxis. Baldigst. Kanton Bern.
- 1180 Architekt, für Entwurfsarbeiten, sowie Bürotätigkeit. Ferner
Bauführer, mit Praxis. Eintritt nach Uebereinkunft. Ostschweiz.
- 1182 Hochbautechniker, mit Praxis, für Büro und Bauplatz. Sofort.
Zürich.
- 1184 Tiefbautechniker oder Bauingenieur, mit Kenntnissen im Eisen-
betonbau. Baldigst. Ostschweiz.
- 1186 Hochbautechniker, mit Praxis, für Büro. Zürich.
- 1188 Dipl. Bauingenieur, für Eisenbeton- und Tiefbau. Baldigst. Nord-
westschweiz.
- 1190 Dipl. Bauingenieur oder Eisenbetontechniker, mit Praxis. Bal-
digst. Kanton Bern.
- 1192 Hochbautechniker, mit Praxis. Für Büro. Sofort. Nähe Zürich.
- 1194 Architekt oder Hochbautechniker, für Entwurfsarbeiten, eventl.
Bauleitung. Baldigst. Kanton Bern.
- 1196 Architekt oder Hochbautechniker, mit Praxis. Nur Büro. Bal-
digst. Nordwestschweiz.
- 1198 Tiefbautechniker, mit Praxis in Eisenbetonbau. Eintritt bald-
digst. Zürich.
- 1202 Dipl. Architekt, mit Praxis, ferner Hochbautechniker, mit Pra-
xis, nur Büro. Nach Uebereinkunft. Ostschweiz.
- 1204 Techniker, mit Praxis. Nach Uebereinkunft. Zürich.
- 1206 Hochbautechniker, mit Diplom und Praxis, für Architekturbüro.
Nach Uebereinkunft. Zürich.
- 1208 Bauingenieur, mit Praxis in Kanalisationen. Baldigst. Nähe
Zürich.
- 1214 Hochbautechniker, für Büro. Baldigst. Zürich.
- 1216 Hochbautechniker-Bauführer, mit Praxis. Nach Uebereinkunft.
Nordwestschweiz.
- 1220 Bauführer, mit abgeschlossener Ausbildung sowie Praxis, für
Kalkulation und Bauleitung. 30—40 Jahre. Baldigst. Zürich.

Beton - Christen

W. Christen & Cie Zementwarenfabrik Basel Tel 2 88 80

Verlangen Sie Offerten:

800 Katalogartikel und jede gewünschte Spezial-
ausführung in fabrikfertigem Beton

Kant. Technikum Burgdorf

Infolge Rücktrittes ist am Kant. Technikum in
Burgdorf die

Stelle des Direktors

neu zu besetzen. Bewerber haben sich über eine
Ausbildung als Ingenieur oder Architekt auszu-
weisen. Es wird eine längere praktische Tätig-
keit als Fachlehrer an einer technischen Schule,
in der Industrie, als Architekt, oder im Bau-
wesen verlangt.

Der Direktor ist verpflichtet, neben der Ver-
waltungstätigkeit eine Anzahl Unterrichtsstun-
den zu übernehmen.

Die Anstellungsbedingungen können auf der
Direktion der Volkswirtschaft des Kantons
Bern verlangt werden. Anmeldungen mit den
nötigen Beilagen sind bis 15. September 1950
der unterzeichneten Direktion einzureichen.
Vorstellung nur auf persönliche Einladung.

Direktion der Volkswirtschaft
des Kantons Bern
Münsterplatz 3a, Bern.

Gesucht von grösserer Ingenieur-Firma in
Zürich

dipl. Bauingenieur

mit Praxis im Bau von Industrie-Anlagen
in Eisenbeton- und Stahlkonstruktion. In-
teressante Dauerstelle wird geboten.

Detaillierte Offerten mit Lichtbild erbeten
u. Chiffre Z Z 1644 an Mosse-Annoncen AG.,
Zürich 23.

Grössere Bauunternehmung sucht für die Inven-
tarabteilung jüngern

kaufmännischen Angestellten

zur Erledigung der allgemeinen Bureauarbeiten,
Verrechnung, Materialkontrolle usw. Deutsch und
Französisch unerlässlich, Italienisch erwünscht.
Eintritt sofort.

Bewerber aus der Baubranche belieben Offerten
einzureichen unter Beilage der Zeugnisse, einer
Photo und mit Angabe der bisherigen Tätigkeit
und der Gehaltsansprüche unter Chiffre Z 11594 Y
an Publicitas Bern.

Gesucht

auf grösseres Ingenieurbüro im Kt. Zürich

leitender Bauingenieur

dipl. Ing. ETH

mit langjähriger Erfahrung in Projektierung und Bauleitung von Kanalisationen, Kläranlagen, Wasserversorgungen, Strassenbau, Eisenbeton, Schiessanlagen etc., sowie zur Ueberwachung der Hoch- und Tiefbauabteilung. Bei Eignung spätere Beteiligung möglich. Offerten unter Chiffre Z K 7359 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Gesucht tüchtiger

Bauzeichner

in grösseres Architekturbüro in Basel.

Erwünscht: Angaben über Bildungsgang, bisherige Tätigkeit, Gehaltsansprüche. Bei Eignung Dauerstelle.

Eintritt kann sofort erfolgen.

Offerten unter Chiffre T 7405 Q an Publicitas Basel.

Angesehenes, mit interessanten Aufträgen versehenes

Architektur-Bureau

(S. I. A. und BSA) wird vom Inhaber gesundheitshalber an jungen, tüchtigen, selbständigen, über etwas Kapital verfügenden Architekten abgegeben. Anfragen unter Chiffre Z E 7232 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Architekt S. I. A. und BSA in Basel sucht

Bautechniker

mit Erfahrung in der Ausarbeitung von Werkplänen, Voranschlägen und Ausschreibungen, sowie **Eignung zur Tätigkeit als Bauführer**. Eintritt per sofort oder nach Vereinbarung. Handgeschriebene Offerten mit Bildungsgang, Zeugnisabschriften, Gehaltsansprüchen und Eintrittstermin unter Chiffre A 7364 Q an Publicitas Basel.

Ausschreibung der Stelle des Kreisoberingenieurs I in Thun

Infolge Rücktritts des bisherigen Inhabers auf den 31. Dezember 1950 wird die Stelle des Kreisoberingenieurs I in Thun zur Bewerbung öffentlich ausgeschrieben:

Erfordernisse: Abgeschlossene technische Hochschulbildung und Erfahrung im Tiefbauwesen, insbesondere im Strassen-, Brücken- und Wasserbau. Gute Umgangsformen im Verkehr mit Behörden und Privaten, Eignung für den Verwaltungsdienst.

Besoldung in Klasse 3 gemäss Dekret vom 26. November 1946, Abänderung und Anhang vom 15. November 1948. Anmeldung mit der Aufschrift: «Bewerbung um die Stelle eines Kreisoberingenieurs» sind gestempelt einzureichen bis 30. September 1950 an die Baudirektion des Kantons Bern, Münsterplatz 3, in Bern.

Bern, den 15. August 1950.

Der Baudirektor:
gez. Brawand.

Grössere Tiefbauunternehmung sucht

Bauingenieur oder Tiefbautechniker

für Bauführung, Kalkulation und Projektierung von Installationen grösserer Tiefbauarbeiten, speziell Hochdruckanlagen. Bei Eignung Dauerstelle. Bewerber mit genügend Praxis im Kalkulationswesen und der notwendigen Bauplatzerfahrung belieben ihre Offerte mit Lebenslauf, Studienausweise, Zeugnisse über bisherige praktische Tätigkeit, Referenzen, Gehaltsansprüche und Angaben des frühesten Eintrittstermins zu richten u. Chiffre Z K 7302 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Gesucht für Ingenieurbureau in der Ostschweiz jüngerer, diplomierter

Bauingenieur

mit guten statischen Kenntnissen, Fähigkeit zum Konstruieren, sauberer Zeichner. — Bei Eignung Dauerstellung.

Offerten mit Zeugnisabschriften, Photo und Gehaltsansprüchen unter Chiffre Z U 7313 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Gesucht auf Architekturbüro BSA, Luzern, tüchtiger

Bautechniker-Bauführer

für Werkpläne, Kostenvoranschlag und Bauführung. Selbständiges und speditives Arbeiten mit einigen Jahren Praxis erwünscht. Bewerber mit guter Darstellungsgabe, welche sich auch für Mitarbeit an Projekten interessieren, erhalten den Vorzug.

Offerten mit Salärangabe unter Chiffre Z G 7349 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Junge Sekretärin

seit mehreren Jahren auf Architekturbüro tätig, **sucht sich zu verändern**. Versiert in allen Büroarbeiten; Korrespondenz, deutsch, franz., Englisch-Kenntnisse. — Offerten unter Chiffre Z K 1614 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Ingenieur-Kaufmann

sucht sich an seriösem Unternehmen **zu beteiligen**

Vertrautheit mit den besondern Problemen im Kessel-schmiede-, Apparate- und Druckleitungsbau, mehrjährige praktische Tätigkeit in solchen Unternehmen. Kenntnis der neuzeitlichen Fabrikationsmethoden, Arbeitsvorbereitung, Akkord- und Terminwesen und Kalkulation, Organisations-talent. Einwandfreier Charakter, initiativ, energisch, zuver-lässig und von guter Gesundheit. Ausführliches Angebot ist zu richten u. Chiffre Z S 7338 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Junger, tüchtiger

Hochbauzeichner

mit fünfjähriger Praxis, selbständig im Arbeiten, **wünscht neue Stelle** im Aargau, zum Bearbeiten von Ausführungs- und Detailplänen. Offerten unter Chiffre Z W 7249 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Junger Bauingenieur ETH

mit dreijähriger Praxis im allg. Tiefbau (Kana-lisationen, Wasserversorgungen und Strassenbau etc.) **sucht interessante Stelle** in Bauunternehmung oder Ingenieur-Bureau. Sprachkenntnisse: Fran-zösisch und Italienisch. Auslands-tätigkeit wird der Vorzug gegeben.

Offerten unter Chiffre Z L 7303 an Mosse-Annon-cen AG., Zürich 23.

Absolvent der Forstschule ETH, mit Praxis in Vermessung, Tiefbau und Eisenbetonbau, **sucht Stelle als**

Zeichner/Techniker

in Ingenieurbureau oder Tiefbauunternehmen. Offerten unter Chiffre Z V 7341 an Mosse-An-nonen AG., Zürich 23.

Junger Bauzeichner

spez. erfahren im Projektieren und in Wett-bewerbsarbeiten, **sucht Stelle** in Stadt der deutschsprachigen Schweiz. Offerten unter **OFA 2984 Z** an Orell Füssli-Annoncen AG., Zürich 22.

Tüchtiger, initiativer

Hochbauzeichner

an selbständiges, exaktes und sauberes Arbeiten gewöhnt, **sucht interessante und entwicklungsfähige Beschäftigung** in Architektur-büro und Bauplatz. Offerten unter Chiffre Z J 1631 an Mosse-Annon-cen AG., Zürich 23.

Eisenbetonzeichner

sucht Anstellung. Bevorzugt Zürich und Umge-bung. Offerten unter Chiffre Z W 1664 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Günstig abzugeben dunkelblauer

Akkumulier-Kachelofen (Therma)

achteckig, Höhe 1,8 ϕ 70 cm, zum Freiauf-stellen. 2-Stufen-Schaltung. 10 kW, 500 Volt. O. Götte, Optiker, Bahnhofstr. 98, Zürich.

Bauführer (dipl.)

für Werkpläne, Submission und Bauführung, **sucht Stelle.** Antritt 1. Sept. Bevorzugt Zürich und Umgebung. Offerten unter Chiffre Z V 1665 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Arbeitsvergebung

Zu vergeben, in nächster Nähe Zürichsee (4/1-F.-Häuser), in Glattbrugg (9/1-F.-Häuser), **Maurer-, Elektriker-, sanitäre Installations-, Zimmerei-, Platten-, Malerarbeiten** usw., unter 20 % Beteiligung in Verrechnung der Arbeiten bis zum Verkauf.

Offerten unter Chiffre P 4236 W an Publicitas Winterthur.

Den prüfenden Augen des Technikers

wird am besten ein Inserat gerecht, das klar im Auf-bau und sachlich in der Sprache ist. Wir verhelfen Ihnen gerne zu solchen überzeugenden Anzeigen

MOSSE-ANNONCEN AG., ZÜRICH 23



JALOUSIEN

Tageslicht
ohne Blendung

Sonnenlicht
ohne Hitze

KARL WILHELM ZÜRICH1
Nüscherstrasse 45 Telefon (051) 24 70 77



Rost-Schutz

durch Sandstrahlen und
Spritzmetallisieren
Wir beraten Sie unverbindlich.

Siegfried Keller + Co., Wallisellen-Zürich
Telephon (051) 93 21 14 Geleiseanschluss

MD

Beschriftungen

Bau-Reklamen, Schilder, Buchstaben
Auswechselbare Orientierungstafeln

ZÜRICH-ENGE Tel. 27 76 19
Bodmerstrasse 3 (Ecke Genferstr. 29)

P. GIRSPERGER
Schriftenmaler




Stahl- Konstruktionen und Metallbau

GEBR. TUCHSCHMID AG. FRAUENFELD

FRAUENFELD TEL. (054) 7 24 71
ZÜRICH TEL. (051) 23 23 01



*Mit oder ohne Stopf-
büchse?*

Neu: Ständige Lauf- und
Drehrichtungskontrolle
durch Schauglas. Pat. ang.

Beide Ausführungsarten haben be-
stimmte Vorteile. Daher bauen wir

Umwälzpumpen

für Zentralheizungen sowohl mit Stopf-
büchse als auch stopfbüchlos

PUMPENBAU BRUGG K. RÜTSCHI
TELEPHON (056) 413 31



B. ZÖLLIG SÖHNE

Holz-Konstruktionen
ARBON

Spezialität:
**AUSFÜHRUNG in der
HETZERBAUWEISE**

FÜR LAGER-, TURN- UND
FABRIKHALLEN
LEHRGERÜSTE UND
KIRCHEN
RISSFREIE SÄULEN

Wichtig für den Baufachmann!



Einfache, exakte Nivellements und Lotmessungen bis 10 m erreichen
Sie nur mit dem NIVEAU-Nivelliergerät in so kurzer Zeit — erprobt
und ausgezeichnet bewährt im Hochbau, Tiefbau, Gartenbau usw.
Gewicht 150 gr, Taschenformat Preis Fr. 25.—.

GUTSCHEIN

Bitte senden Sie mir kostenlos und unverbindlich für 5 Tage zur
Probe 1 NIVEAU-Schnurwasserwaage in Lederetui.

Name Ort

GRAB + WILDI AG. Seilergraben 59 ZÜRICH 1



Betoncel
Schaumbeton

Kann in direktem Guss
oder in Platten geliefert werden!

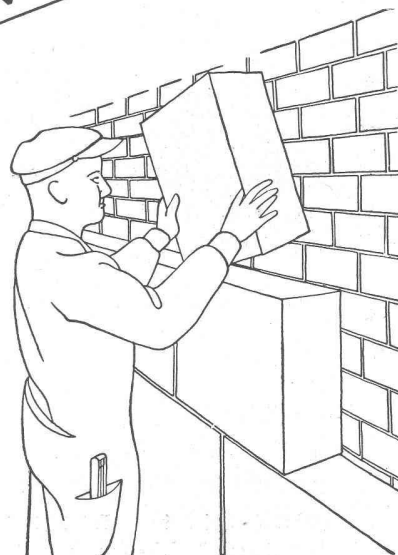
TECHNISCHE DATEN

Raumgewicht kg/m³	Wärmeleitzahl λ	Druckfestigk. kg/m³
300	0,06	—
400	0,08	2,5
500	0,12	5,0
600	0,16	8
800	0,21	14
1000	0,26	21

Beziehen Sie Schaum- und Gasbeton nur vom Fachmann!

Mikrocel
Gasbeton

Wird nur in Platten
geliefert

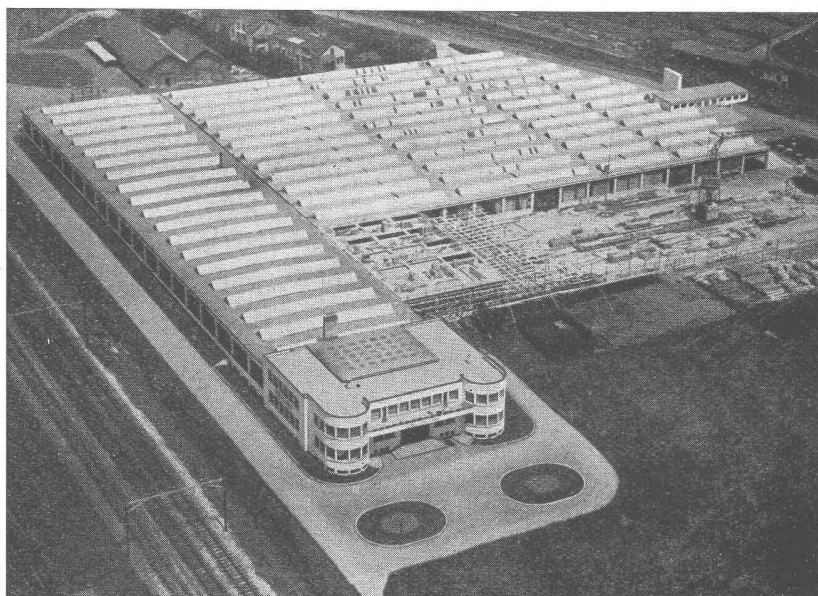


E. Emch & Co.

WINTERTHUR

BAUUNTERNEHMUNG ABTEILUNG ISOLIERMATERIALIEN
NEUWIESENSTRASSE 37/41 TELEPHON (052) 217 96

Betoncel und Mikrocel sind, wenn richtig angewendet, die vorzüglichsten Isoliermaterialien!



Traktoren- und Motorenwerke H. Hürlimann, Wil - Erweiterung 1946—1949, Flachbedachung 10 000 m²
Bauleitung: F. Vogt, Architekt, Wil — Bauunternehmung: Ed. Züblin & Cie. A.-G., Zürich
Eisenbetonarbeiten durch Fritz Meyer, Ingenieurbüro, Zürich 8

Die Ausführungs-Abteilung erstellt
Ihnen mit Garantie:

**Brücken- und
Tunnel-Isolierungen**
Grundwasser-Isolierungen
Terrassenbeläge
Kiesklebedächer
Gussasphaltbeläge

ASPHALT-EMULSION A.-G., ZÜRICH

Telephon (051) 25 88 66

Postfach Zürich 23

Löwenstrasse 11